

537671-2026 - Hange

Itaalia – Raudteeseadmed – Fornitura di Trasformatori sottostazione 3880 KVA

OJ S 148/2026 04/08/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Asjad

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: RETE FERROVIARIA ITALIANA S.P.A.

E-posti aadress: a.mescia@rfi.it

Hankija õiguslik vorm: Avalik-õiguslik isik

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

Võrgustiku sektori hankija tegevus: Raudteeteenused

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Fornitura di Trasformatori sottostazione 3880 KVA

Kirjeldus: 500108648_2026 - Fornitura di Trasformatori sottostazione 3880 KVA

Menetluse tunnus: 6a58f9d1-18b3-4b39-9849-7bd7006b242b

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 34940000 Raudteeseadmed

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik: Itaalia

Kõikjal asjaomases riigis

Lisateave: Si rinvia all'Allegato C al Disciplinare di gara

2.1.3. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 3 576 182,40 EUR

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: Il presente appalto è suddiviso in n. 3 Lotti: Lotto 1 - Riservato ai Fornitori in possesso del certificato di omologazione. Lotto 2 - Riservato ai Fornitori in possesso del certificato di omologazione. Lotto 3 - Aperto a tutti i Fornitori. I lotti oggetto del presente appalto sono aggiudicabili solo separatamente. Per i lotti riservati agli omologati, è ammessa la partecipazione degli Operatori Economici in possesso del certificato di omologazione del prodotto rilasciato dalla competente Struttura Tecnica di RFI, anche nel caso in cui l'omologazione riguardi soltanto uno dei codici materiale posti a base di gara. Tali Operatori potranno presentare offerta per uno, due o tutti e tre i lotti della fornitura, e possono aggiudicarsi solo uno di essi. I concorrenti non in possesso del certificato di omologazione, come sopra definito, possono presentare offerta e aggiudicarsi solo ed esclusivamente il lotto 3.

Õiguslik alus:

2.1.5. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Hanke osade maksimaalne arv, mille kohta üks pakkuja võib pakkumusi esitada: 3

Lepingutingimused:

Nende osade maksimaalne arv, mille kohta võib sõlmida lepingu ühe pakkujaga: 1

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Euroopa ühtne hankedokument (ESPD)

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: 500108648_2026 - LOTTO 1 - Fornitura di Trasformatori sottostazione 3880 KVA - BUSTA ECONOMICA

Kirjeldus: 500108648_2026 - LOTTO 1 - Fornitura di Trasformatori sottostazione 3880 KVA - BUSTA ECONOMICA

Sisemine tunnus: 500108648_2026 - LOTTO 1

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 34940000 Raudteeseadmed

Täiendavad hankevõimalused:

Täiendavate hankevõimaluste kirjeldus: Opzioni di proroga del contratto: Proroga temporale e proroga tecnica (si rimanda a quanto previsto all'art.7 bis comma 2 dello Schema di Contratto - Allegato C al Disciplinare di gara). Variazione fino a concorrenza del quinto dell'importo del contratto per un importo pari ad € 298.015,20 (si rimanda a quanto previsto all'art. 25 co. 2 bis dello Schema di Contratto - Allegato C al Disciplinare di gara). Clausola di rinegoziazione (si rimanda a quanto previsto all'art. 7 quater dello Schema di Contratto - Allegato C al Disciplinare di gara).

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik: Itaalia

Kõikjal asjaomases riigis

Lisateave: Si rinvia all' Allegato C al Disciplinare di gara

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 48 Kuud

5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 0

5.1.5. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 1 788 091,20 EUR

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankepingut (GPA): jah

Lisateave: Lotto 1- Riservato ai fornitori in possesso del certificato di omologazione - Importo posto a base di gara € 1.490.076,00 al netto IVA, di cui oneri per la sicurezza non soggetti a ribasso pari ad € 0,00.

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Kirjeldus: Si rinvia al Disciplinare di gara

5.1.11. Hankedokumendid

Lisateabe taotlemise tähtaeg: 11/09/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Hankedokumentide aadress: <https://www.acquistionlinerfi.it/esop/guest/go/opportunity/detail?opportunityId=2850>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://www.acquistionlinerfi.it/esop/guest/go/opportunity/detail?opportunityId=2850>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: itaalia keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Finantstagatise kirjeldus: Si rinvia al Disciplinare di gara

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 05/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 6 Kuud

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 06/10/2026

Lisateave: La data di apertura delle offerte indicata potrà subire variazioni, in ogni caso RFI avrà cura di avvisare i concorrenti circa l'eventuale modifica, tramite la funzione di messaggistica del Portale Acquisti

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Si rinvia al Disciplinare di gara e allo Schema di contratto allegato

Rahastamiskord: Si rinvia al Disciplinare di gara

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: TRIBUNALE AMMINISTRATIVO REGIONE LAZIO

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Proposizione del ricorso innanzi al Tribunale Amministrativo Regionale competente entro 30 giorni la data di pubblicazione del bando ovvero dalla piena conoscenza dell'atto ritenuto lesivo

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: RETE FERROVIARIA ITALIANA S.P.A.

5.1. Osa: LOT-0002

Pealkiri: 500108648_2026 - LOTTO 2 - Fornitura di Trasformatori sottostazione 3880 KVA - BUSTA ECONOMICA

Kirjeldus: 500108648_2026 - LOTTO 2 - Fornitura di Trasformatori sottostazione 3880 KVA - BUSTA ECONOMICA

Sisemine tunnus: 500108648_2026 - LOTTO 2

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 34940000 Raudteeseadmed

Täiendavad hankevõimalused:

Täiendavate hankevõimaluste kirjeldus: Opzioni di proroga del contratto: Proroga temporale e proroga tecnica (si rimanda a quanto previsto all'art.7 bis comma 2 dello Schema di Contratto - Allegato C al Disciplinare di gara). Variazione fino a concorrenza del quinto dell'importo del contratto per un importo pari ad € 162.504,40 (si rimanda a quanto previsto all'art. 25 co. 2 bis dello Schema di Contratto - Allegato C al Disciplinare di gara). Clausola di rinegoziazione (si rimanda a quanto previsto all'art. 7 quater dello Schema di Contratto - Allegato C al Disciplinare di gara).

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik: Itaalia

Kõikjal asjaomases riigis

Lisateave: Si rinvia all' Allegato C al Disciplinare di gara

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 48 Kuud

5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 0

5.1.5. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 975 026,40 EUR

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

Lisateave: Lotto 2 - Riservato ai fornitori in possesso del certificato di omologazione - Importo posto a base di gara € 812.522,00 al netto IVA, di cui oneri per la sicurezza non soggetti a ribasso pari ad € 0,00.

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Kirjeldus: Si rinvia al Disciplinare di gara

5.1.11. Hankedokumendid

Lisateabe taotlemise tähtaeg: 11/09/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Hankedokumentide aadress: <https://www.acquistionlinerfi.it/esop/guest/go/opportunity/detail?opportunityId=2850>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://www.acquistionlinerfi.it/esop/guest/go/opportunity/detail?opportunityId=2850>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: itaalia keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Finantstagatise kirjeldus: Si rinvia al Disciplinare di gara

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 05/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 6 Kuud

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 06/10/2026

Lisateave: La data di apertura delle offerte indicata potrà subire variazioni, in ogni caso RFI avrà cura di avvisare i concorrenti circa l'eventuale modifica, tramite la funzione di messaggistica del Portale Acquisti

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Si rinvia al Disciplinare di gara e allo Schema di contratto allegato

Rahastamiskord: Si rinvia al Disciplinare di gara

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dünaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dünaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: TRIBUNALE AMMINISTRATIVO REGIONE LAZIO

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Proposizione del ricorso innanzi al Tribunale Amministrativo Regionale competente entro 30 giorni la data di pubblicazione del bando ovvero dalla piena conoscenza dell'atto ritenuto lesivo

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: RETE FERROVIARIA ITALIANA S.P.A.

5.1. Osa: LOT-0003

Pealkiri: 500108648_2026 - LOTTO 3 - Fornitura di Trasformatori sottostazione 3880 KVA - BUSTA ECONOMICA

Kirjeldus: 500108648_2026 - LOTTO 3 - Fornitura di Trasformatori sottostazione 3880 KVA - BUSTA ECONOMICA

Sisemine tunnus: 500108648_2026 - LOTTO 3

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 34940000 Raudteeseadmed

Täiendavad hankevõimalused:

Täiendavate hankevõimaluste kirjeldus: Opzioni di proroga del contratto: Proroga temporale e proroga tecnica (si rimanda a quanto previsto all'art.7 bis comma 2 dello Schema di Contratto - Allegato C al Disciplinare di gara). Variazione fino a concorrenza del quinto dell'importo del

contratto per un importo pari ad € 135.510,80 (si rimanda a quanto previsto all'art. 25 co. 2 bis dello Schema di Contratto - Allegato C al Disciplinare di gara). Clausola di rinegoziazione (si rimanda a quanto previsto all'art. 7 quater dello Schema di Contratto - Allegato C al Disciplinare di gara).

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik: Itaalia

Kõikjal asjaomases riigis

Lisateave: Si rinvia all' Allegato C al Disciplinare di gara

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 48 Kuud

5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 0

5.1.5. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 813 064,80 EUR

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

Lisateave: Lotto 3 - Aperto a tutti i fornitori - Importo posto a base di gara € 677.554,00 al netto IVA, di cui oneri per la sicurezza non soggetti a ribasso pari ad € 0,00.

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Kirjeldus: Si rinvia al Disciplinare di gara

5.1.11. Hankedokumendid

Lisateabe taotlemise tähtaeg: 11/09/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Hankedokumentide aadress: <https://www.acquistionlinerfi.it/esop/guest/go/opportunity/detail?opportunityId=2850>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://www.acquistionlinerfi.it/esop/guest/go/opportunity/detail?opportunityId=2850>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: itaalia keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Finantstagatise kirjeldus: Si rinvia al Disciplinare di gara

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 05/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 6 Kuud

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 06/10/2026

Lisateave: La data di apertura delle offerte indicata potrà subire variazioni, in ogni caso RFI avrà cura di avvisare i concorrenti circa l'eventuale modifica, tramite la funzione di messaggistica del Portale Acquisti

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Si rinvia al Disciplinare di gara e allo Schema di contratto allegato

Rahastamiskord: Si rinvia al Disciplinare di gara

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dūnaamilise hankesūsteemi kohta:

Ei kohaldata dūnaamilist hankesūsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: TRIBUNALE AMMINISTRATIVO REGIONE LAZIO

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Proposizione del ricorso innanzi al Tribunale

Amministrativo Regionale competente entro 30 giorni la data di pubblicazione del bando ovvero dalla piena conoscenza dell'atto ritenuto lesivo

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: RETE FERROVIARIA ITALIANA S.P.A.

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: RETE FERROVIARIA ITALIANA S.P.A.

Registreerimisnumber: 01585570581

Postiaadress: Via dello Scalo Prenestino 25

Linn: ROMA

Sihtnumber: 00159

Riik – jaotus (NUTS): Roma (IT43)

Riik: Itaalia

Kontaktpunkt: Il Responsabile del Procedimento per la fase di affidamento: Nicoletta Fetonti

E-posti aadress: a.mescia@rfi.it

Telefon: 0647308841

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: TRIBUNALE AMMINISTRATIVO REGIONE LAZIO

Registreerimisnumber: 06363391001

Postiaadress: Via Flaminia 189

Linn: ROMA

Sihtnumber: 00196

Riik – jaotus (NUTS): Roma (IT43)

Riik: Itaalia

E-posti aadress: urp.rm@giustizia-amministrativa.it

Telefon: 06328721

Selle organisatsiooni rollid:

Teave teate kohta

Teate tunnus/version: 8fb4c1b3-7d75-45a6-be1f-011316182ab6 - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 17

Teate saatmise kuupäev: 03/08/2026 10:46:40 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: itaalia keel

Teate avaldamise number: 537671-2026

ELT S väljaande number: 148/2026

Avaldamise kuupäev: 04/08/2026